

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
29 November 2002  
Russian  
Original: English

---

**Письмо Председателя Совета Безопасности от 29 ноября  
2002 года на имя Генерального секретаря**

Имею честь сослаться на письмо Председателя Совета Безопасности от 9 октября 2002 года (S/2002/1130), в котором Вы были информированы о том, что Совет принял к сведению Ваше намерение продлить еще на один год, до 31 декабря 2003 года, мандат Отделения Организации Объединенных Наций по поддержке миростроительства в Либерии (ЮНОЛ).

Совет приветствует такое продление мандата в непростых условиях укрепления мира в Либерии.

Как Вам известно, Совет в настоящее время занимается разработкой всеобъемлющей стратегии в отношении Либерии. В этой связи соответствующая роль отводится ЮНОЛ.

В частности, ЮНОЛ должно будет, с согласия правительства Либерии, предпринимать усилия для содействия осуществлению следующих задач:

- а) оказание либерийским властям и общественности помощи в укреплении демократических институтов и законности, включая содействие развитию независимой прессы и созданию благоприятных условий для свободной деятельности политических партий в Либерии;
- б) содействие подготовке к проведению свободных и справедливых выборов в 2003 году, особенно путем оказания содействия работе независимой избирательной комиссии, и наблюдение за процессом подготовки;
- в) содействие более широкому уважению прав человека в Либерии и контроль за соблюдением прав человека, в частности путем поддержания конструктивного диалога с правительством Либерии, при уделении особого внимания налаживанию контактов с местными группами гражданского общества и поощрению создания независимой и действенной комиссии по правам человека;
- г) содействие национальному примирению и урегулированию конфликта, в том числе путем поддержки инициатив на местах;
- е) оказание правительству Либерии поддержки в осуществлении мирных соглашений, которые будут заключены;

f) участие в информационно-просветительских кампаниях по разъяснению политики и деятельности Организации Объединенных Наций в отношении Либерии.

Эти изменения в мандате ЮНОЛ должны расширить его возможности по представлению объективной информации о положении в Либерии. Отделение должно представлять информацию о широком спектре мнений, включая мнения сторон, не входящих в правительство Либерии (например, мнения оппозиционных партий, негосударственных субъектов и гражданского общества). Совет будет признателен Вам, если Вы сможете представлять ему каждые три месяца доклад, охватывающий следующие вопросы:

- a) общая обстановка в Либерии;
- b) подготовка к проведению свободных и справедливых выборов, условия для проведения таких выборов и готовность к их проведению;
- c) положение в области прав человека.

Совет Безопасности будет признателен Вам, если Вы сможете представить к 15 января 2003 года на утверждение Совета рекомендации относительно подробного пересмотренного мандата ЮНОЛ, включающего указанные дополнения, если Вы сочтете это уместным.

Совет также приветствует назначение г-на Абу Мусы Вашим новым представителем в Либерии и главой ЮНОЛ и с нетерпением ожидает, когда он приступит к выполнению своих обязанностей в целях обеспечения сильного руководства деятельностью ЮНОЛ.

*(Подпись)* Ван **Инфань**  
Председатель Совета Безопасности

\_\_\_\_\_